

Ver. | - -

ПЕРЕКЛАД ОРИГІНАЛЬНИХ ІНСТРУКЦІЙ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

ВАЖЛИВА ПРИМІТКА:

Перед встановленням та експлуатацією нового кондиціонера ретельно ознайомтеся з цією інструкцією. Інструкцію ретельно схуйте на майбутнє.

Пояснення до символів



ОБЕРЕЖНО!

Цей символ вказує на небезпеку отримання смертельних або тяжких травм.



УВАГА!

Цей символ вказує на можливість отримання травми або пошкодження майна.

ПРИМІТКА

Вказує на важливу інформацію. Її недотримання може призвести до пошкодження майна.

Відмова від відповідальності

Виробник не несе відповідальності, якщо травми чи майнові збитки виникли внаслідок:

1. Пошкодження виробу через неправильне використання або неправильне поводження з ним.
2. Модифікації, зміни чи ремонту виробу, його використання з іншим обладнанням всупереч інструкціям виробника.
3. Підтвердження того, що дефект виробу спричинений безпосередньо корозійно-активним газом.
4. Підтвердження, що дефекти викликані неправильним транспортуванням виробу.
5. Використання, ремонт або технічне обслуговування пристрою без дотримання вимог інструкції з експлуатації або відповідних нормативних документів.
6. Підтвердження проблеми чи претензії щодо якості або експлуатаційних характеристик компонентів і деталей, виготовлених іншими виробниками.
7. Пошкодження, що спричинене стихійними лихами, неналежними умовами експлуатації або форс-мажорними обставинами.





Якщо необхідно встановити, перемістити або відремонтувати кондиціонер, спочатку зверніться до дилера або місцевого сервісного центру. Обладнання для кондиціонування повітря має встановлювати, переміщати або ремонтувати лише авторизоване товариство. Інакше можуть виникнути серйозні пошкодження, травми або смерть.

У разі витоку холодоагенту або необхідності його видалення під час встановлення, технічного обслуговування або демонтажу обладнання слід звернутися до фахівця відповідної кваліфікації або вжити інших відповідних заходів відповідно до місцевих вимог і правил.

Це обладнання не повинно використовуватися особами (включно з дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з браком знань і досвіду, якщо вони не перебувають під наглядом або не отримали інструкцій щодо використання обладнання особою, відповідальною за їх безпеку.

Слідкуйте за дітьми, щоб вони не гралися з пристроєм.

Холодоагент

 <p>Прилад заповнений легкозаймистим холодоагентом R32.</p>	 <p>Перед встановленням спочатку ознайомтеся з інструкцією зі встановлення.</p>
 <p>Перед використанням прочитайте інструкцію з експлуатації.</p>	 <p>Перед ремонтом прочитайте інструкцію з експлуатації.</p>

- Для забезпечення працездатності системи кондиціонування в системі циркулює спеціальний холодоагент. В якості холодоагенту використовується фторид R32, який спеціально очищується. Холодоагент легкозаймистий і не має запаху. У разі випадкового витoku він може вибухнути за певних умов. Однак горючість теплоносія дуже низька. Його можна запалити лише вогнем.
- У порівнянні зі звичайними холодоагентами, R32 є холодоагентом, який не забруднює навколишнє середовище та не пошкоджує озоновий шар. Він також має низький парниковий ефект. R32 має дуже хороші термодинамічні властивості. Завдяки таким властивостям можна досягти дійсно високої енергоефективності. Тому пристрій потребує меншої заправки холодоагенту.

УВАГА!

Не використовуйте для прискорення процесу розморожування або очищення приладу жодні засоби, окрім рекомендованих виробником. Якщо потрібен ремонт, зверніться до найближчого авторизованого сервісного центру. Будь-який ремонт, який виконується некваліфікованим персоналом, може бути небезпечним. Пристрій повинен бути розташований у приміщенні, де немає постійного ризику займання легкозаймистих речовин (наприклад, відкритий вогонь, працююча газова конфорка або електричний обігрівач з гарячими зміювиками). Не проколюйте трубку з холодоагентом і не кидайте її у вогонь. Обладнання повинно встановлюватися, експлуатуватися або зберігатися в приміщенні, площа якого перевищує X м². (Розмір зони X див. у таблиці «а» у розділі «Безпечне поводження з легкозаймистим холодоагентом».) Прилад заповнений легкозаймистим холодоагентом R32. При ремонті точно дотримуйтеся інструкцій виробника. Зауважте, що

холодоагент може не мати запаху. Ознайомтеся з інструкцією виробника.



Це

обладнання не повинно використовуватися особами (включно з дітьми) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з браком знань і досвіду, якщо вони не перебувають під наглядом або не отримали інструкцій щодо використання обладнання особою, відповідальною за їх безпеку. Слідкуйте за дітьми, щоб вони не гралися з пристроєм.



R32: 675

Ця позначка означає, що даний пристрій не можна утилізувати разом зі звичайними побутовими відходами. Утилізуйте його

відповідально, щоб запобігти шкоді навколишньому середовищу та здоров'ю людей, яка може виникнути при неправильній утилізації продукту, а також сприяти сталому повторному використанню природних ресурсів.

Для утилізації використаного обладнання скористайтеся відповідною службою збору відходів або зверніться до продавця, у якого пристрій був придбаний. Він може здати виріб на екологічно безпечну переробку.

Якщо необхідно встановити, перемістити або відремонтувати кондиціонер, спочатку зверніться до дилера або місцевого сервісного центру. Обладнання для кондиціонування повітря має встановлювати, переміщати або ремонтувати лише авторизоване товариство. Інакше можуть виникнути серйозні пошкодження, травми або смерть.



ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!

Експлуатація та обслуговування

- Цей пристрій також може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або особами з недостатнім досвідом і знаннями, за умови, що вони знаходяться під наглядом або були проінструктовані про безпечне використання пристрою і усвідомлюють можливі ризики.
- Діти не повинні гратися з пристроєм. Очищення та технічне обслуговування пристрою не повинні виконуватися дітьми без нагляду.
- Якщо кабель живлення пошкоджений, він повинен бути замінений виробником, авторизованим сервісним техніком або кваліфікованою особою, щоб зменшити потенційний ризик. Не використовуйте для підключення багаторозетковий подовжувач або розгалужувач. В іншому випадку може виникнути пожежа.

- Перед чищенням відключіть кондиціонер від мережі електроживлення. В іншому випадку можливе ураження електричним струмом.
- Не мийте кондиціонери водою, інакше є ризик ураження електричним струмом.
- Не розпилюйте воду на внутрішній блок. В іншому випадку можливе ураження електричним струмом або пошкодження пристрою.
- Не ремонтуйте кондиціонер самостійно. В іншому випадку можливе ураження електричним струмом або пошкодження пристрою. Зверніться до продавця.
- Після зняття фільтра не торкайтеся ребер теплообмінника, щоб не порізатися об гострі краї.
- Не вставляйте пальці або будь-які предмети в повітрязабірні або випускні отвори. Інакше можуть виникнути травми або пошкодження пристрою.



УВАГА!

Експлуатація та обслуговування

- Не розлийте воду на пульт дистанційного керування, інакше пульт може бути пошкоджений.
- Не використовуйте вогонь або фен для сушіння фільтра, інакше це може призвести до деформації фільтра або пожежі.
- Не перекривайте повітрозабірник або витяжку. Це може призвести до несправності.
- Не ставайте на верхню панель зовнішнього блоку та не ставте на неї важкі предмети. Це може призвести до пошкодження обладнання або травмування.
- При виникненні наступних умов негайно вимкніть кондиціонер і відключіть електроживлення. Потім зверніться до продавця або авторизованого сервісного центру для ремонту:
 - Кабель живлення перегрівається або пошкоджений.
 - Аномальний шум під час роботи.
 - Запобіжник часто спрацьовує. Кондиціонер

пахне горілим.

- З внутрішнього блоку витікає холодоагент.

Використання бактерицидної UV-C лампи

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!

Цей пристрій містить джерело УФ випромінювання типу С. При роботі світильника не можна дивитися безпосередньо на лампу.

- Цей пристрій містить бактерицидну UV-C лампу.
- Перед відкриттям пристрою прочитати інструкцію з обслуговування.
- Вказівки стосовно чищення та обслуговування пристрою користувачем:
 - ① Перед чищенням та обслуговуванням пристрій необхідно вимкнути з джерела живлення.
 - ② Відкрити панель та вийняти фільтр.
 - ③ Очистити кварцове скло м'якою бавовняною тканиною.
 - ④ Очистити та знову монтувати фільтр, закрити панель.
- Спосіб та частота чищення та інструкції з техніки безпеки, які потрібно дотримувати:

Спосіб чищення: Кварцове скло протирати м'якою тканиною до тих пір, поки поверхня не буде чистою.

Частота чищення: Чистити скло кожні 6 місяців; частоту чищення можете коригувати відповідно до міри забруднення повітря.

Запобіжні заходи:

 - ① Перед чищенням потрібно пристрій вимкнути та від'єднати від джерела живлення. В іншому випадку можливе ураження електричним струмом або пошкодження здоров'я УФ випромінюванням.
 - ② Для чищення УФ лампи не використовуйте леткі речовини, алкоголь, розріджувачі чи лаки. В іншому випадку пристрій може бути пошкоджено.
 - ③ Не торкатися перегоронок теплообміннику внутрішнього блоку, щоб уникнути поранення.
 - ④ При витиранні не дряпати поверхню скла.
- При випадковому використанні пристрою або пошкодженні кришки може відбутися витік небезпечного УФ-випромінювання типу

С. УФ випромінювання типу С і у малій кількості може пошкодити очі та шкіру.

- Заборонено експлуатувати обладнання, яке явно пошкоджене.
- При обслуговування користувачем перед відкриттям кришки та панелей доступу з символом «Загроза УФ випромінювання» рекомендуємо від'єднати від джерела живлення.
- Не рекомендується знімати захисні елементи проти витоку УФ випромінювання типу С з позначкою «Загроза УФ випромінювання».
- Не експлуатувати UV-C лампу поза обладнанням.

УВАГА!

Заборонено експлуатувати UV-C-випромінювач, коли він вийнятий з обладнання.

- Для виключення небезпечних ситуацій, заборонено, щоб заміну UV-C випромінювача проводив користувач. Заміну повинен провести кваліфікований працівник виробника або сервісного центру.

Чищення та технічне обслуговування

⚠ УВАГА!

- Перед чищенням кондиціонера необхідно його виключити і від'єднати від живлення з метою уникнення ураження електричним струмом.
- Не мийте кондиціонери водою, інакше є ризик ураження електричним струмом.
- Заборонено використовувати легкі речовини для чищення кондиціонеру.
- Для чищення обладнання не використовувати рідкі чи агресивні мийні засоби, не мочити його водою чи іншою рідиною, в іншому випадку може відбутися пошкодження пластикових деталей чи навіть ураження електричним струмом.

Чищення поверхні внутрішнього блоку

Коли поверхня внутрішнього блоку забруднена, рекомендується використати для її чищення м'яку суху або вологу ганчірку.

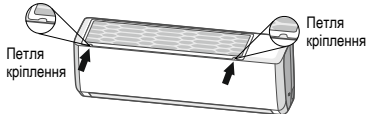
ПРИМІТКА

- Протягом чищення не знімайте панель.

Чищення фільтра

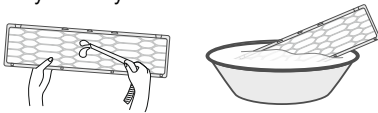
1. Вийняти фільтр.

Натиснути на петлі з обох сторін фільтра у напрямку зображеному стрілками. Водночас піднімати фільтр поки він зніметься з петель. Витягнути фільтр вперед і вийняти.



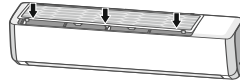
2. Почистити фільтр.

Видалити бруд пилососом або помити чистою водою. Якщо фільтр дуже брудний (наприклад: жирний), для чищення використати теплу воду (45 °C) з розведеним у ній нейтральним мийним засобом, після чого залишити фільтр у затінку висохнути.



3. Встановити фільтр.

Після очищення встановити фільтр назад, виконавши процедуру у зворотньому порядку. Всунути його впродовж напрямних з обох сторін та натиснути на лівий і правий край фільтра. Монтувати фільтр у напрямі зображеному стрілками.



⚠ УВАГА!

- Фільтр потрібно чистити раз у три місяці. Коли пристрій працює в запиленому середовищі, можна чищення виконувати частіше.
- Після зняття фільтра не торкайтеся ребер теплообмінника, щоб не порізатися об гострі краї.
- Не використовуйте вогонь або фен для сушіння фільтра, інакше це може призвести до деформації фільтра або пожежі.

ПРИМІТКА: Перевірка перед сезоном

1. Перевірити, що повітрязаборні і повітровипускні отвори не заблоковані.
2. Перевірити, що вимикач, штекер і розетка працездатні.
3. Перевірити, що фільтр чистий.
4. Перевірити, що монтажна підставка зовнішнього блоку не пошкоджена та без корозії. У випадку пошкодження звернутися до продавця.
5. Перевірити, що дренажний шланг не пошкоджений.

ПРИМІТКА: Перевірка після сезону

1. Вимкнути джерело живлення.
2. Очистити фільтр та панель внутрішнього блоку.
3. Перевірити, що монтажна підставка зовнішнього блоку не пошкоджена та без корозії. У випадку пошкодження звернутися до продавця.

Інформація щодо утилізації

1. Багато з пакувальних матеріалів переробляються. Утилізуйте їх у відповідні контейнери для перероблених відходів.
2. У випадку утилізації старшого кондиціонеру зверніться у місцевий пункт збору або попросіть продавця про рекомендацію щодо правильної утилізації.

Код помилки

Коли кондиціонер не працює в нормальному стані, то блимає дисплей зображення температури на внутрішньому блоці і відображається відповідний код помилки. Відшукайте код у нижче наведеній таблиці.

Код помилки	Вирішення проблеми
U8, H6, H3, E1, E5, E6, E8	Індикатор несправності можна скасувати знову увімкнувши пристрій. Якщо ні, зверніться до сервісного центру.
C5, FO, F1, F2	Звернутись до сервісного центру.

ПРИМІТКА

- Якщо з'являться інші коди несправності, зверніться до авторизованого сервісного центру.

Перевірка перед ремонтом

Аналіз звичних явищ

Перед відправкою пристрою на ремонт, перевірити наступні пункти. Якщо проблему неможливо вирішити, зверніться до місцевого дилера або авторизованого сервісного центру.

Явище	Пункт перевірки	Рішення
Внутрішній блок не приймає сигнали пульту дистанційного керування, або пульт дистанційного керування не працює.	Працездатність блоку вагомо порушена (напр.: статичним електричним струмом чи не стабільною напругою)?	Вимкнути штекер з розетки. Через 3 хвилини знову увімкнути штекер і пристрій.
	Чи достатньо близько пульт дистанційного керування до блоку?	Радіус пульта керування до 8 м.
	Чи є на шляху сигналу перешкоди?	Усунути перешкоди.
	Пульт дистанційного керування направлений на віконеці приймача на блоці?	Направити пульт дистанційного керування з відповідного кута на вікно приймача сигналу внутрішнього блоку.
	Кнопки пульта дистанційного керування не працюють, дані на дисплеї погано видно чи взагалі не відображаються?	Перевірити елементи живлення. Якщо батарейки сілі, замініть їх.
3 внутрішнього блоку не дує повітря.	Пульт дистанційного керування не працює.	Перевірити, що пульт не пошкоджений. У випадку пошкодження замінити його.
	У приміщенні є освітлення за допомогою лампочок?	Наблизьте пульт дистанційного керування до внутрішнього блоку. Вимкнути лампочки та спробувати знову.
	Повітрязабірні/повітровідведення отвори заблоковано?	Усунути перешкоди.
3 внутрішнього блоку не дує повітря.	У режимі Обігрів: Температура в приміщенні досягла заданого значення?	Після досягнення заданої температури, кондиціонер перестав працювати.

Явище	Пункт перевірки	Рішення	
Кондиціонер не працює.	Було увімкнено режим Обігрів?	Щоб уникнути подачі холодного повітря, вентилятор внутрішнього блоку увімкнеться тільки через кілька хвилин. Це нормальне явище.	
	Відбувся перебіг живлення?	Зачекати на відновлення подачі електроенергії.	
	Штекер випав з розетки?	Всунути штекер в розетку.	
	Вимкнувся перемикач або згорів запобіжник?	Зверніться до спеціаліста для перевірки вимикача та заміни запобіжника.	
	Несправний електричний контур чи кабель живлення?	Зверніться до електрика для ремонту.	
3 внутрішнього блоку виходить легкий туман.	Блок був увімкнений негайно після вимкнення?	Зачекайте 3 хвилини і тільки потім увімкніть блок.	
	Чи правильне налаштування режиму роботи за допомогою пульта дистанційного керування?	Налаштуйте режим знову.	
	У приміщенні висока температура і вологість?	Причиною є різке охолодження повітря в приміщенні. Через короткий час температура і вологість повітря впадуть і туман зникне.	
3 блоку виходить неприємний запах.	У приміщенні є джерело неприємного запаху, наприклад: меблі, сигарети тощо?	Усуňte джерело неприємного запаху. Почистити фільтр.	
Неможливо налаштувати необхідну температуру.	Налаштована Вами температура виходить за межі температурних режимів?	Межі температурних режимів: 16–30 °C	
	Недостатнє охолодження (обігрів).	Напруга живлення занадто низька?	Зачекайте, поки не відновиться правильна напруга.
		Фільтр забруднений?	Почистити фільтр.
Налаштовано правильну температуру?		Налаштуйте правильну температуру.	
Кондиціонер не працює нормально.	У приміщенні відкриті двері чи вікна?	Зачиніть двері та вікна.	
	На працездатність блоку вплинула гроза, електромагнітні перешкоди тощо?	Від'єднайте блок від джерела живлення, через деякий час знову з'єднайте та увімкніть.	
Чути звук потоку води.	Кондиціонер саме зараз було увімкнено чи вимкнено?	Це звук потоку холодоагенту всередині блоку. Це нормальне явище.	
Чути потіскування.	Кондиціонер саме зараз було увімкнено чи вимкнено?	Потріскування пояснюється розширенням / звуженням передньої панелі та інших деталей приладу внаслідок зміни температури.	
Засліпка спрямовування повітря не повністю закривається.	Засліпка спрямовування повітря була налаштована?	Від'єднати живлення і увімкнути знову через 3 секунди. Якщо проблема триває, від'єднайте від живлення, перевстановіть засліпки спрямовування повітря (перевстановіть верхню засліпку, потім нижню засліпку) і знову увімкніть живлення.	



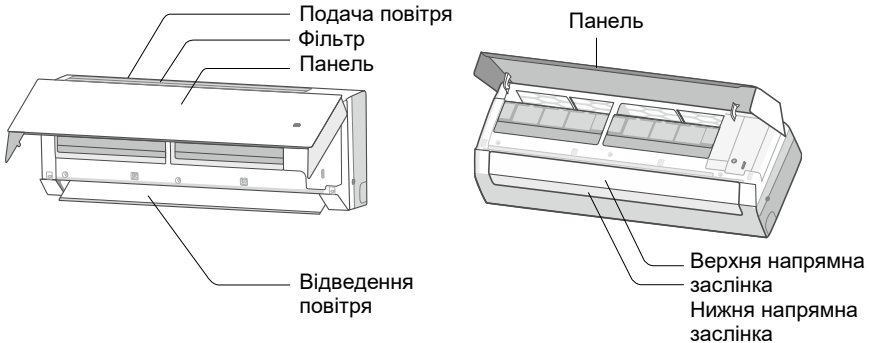
УВАГА!

- При виникненні наступних умов негайно вимкніть кондиціонер і відключіть електроживлення. Потім зверніться до продавця або авторизованого сервісного центру для ремонту.
 - Шнур живлення перегрівається або пошкоджений.
 - Аномальний шум під час роботи.
 - Запобіжник часто спрацьовує.
 - Кондиціонер пахне горілим.
 - З внутрішнього блоку витікає холодоагент.
- Не ремонтуйте і не модифікуйте кондиціонер самостійно.
- Якщо кондиціонер працює в нестандартних умовах, це може викликати несправність, ураження електричним струмом або пожежу.

Назви частин

Внутрішній блок

Внутрішній блок



Дисплей

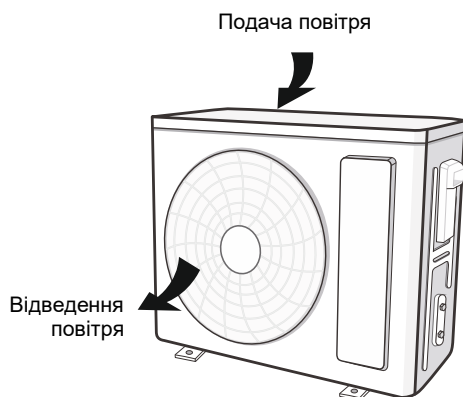
Режим Обігрів	
Режим Охолодження	
Режим Осушення	
Індикатор температури	26
Індикатор живлення	
Індикатор вологості	%

ПРИМІТКА

- Це загальне описання, колір індикатора може відрізнятися. Керуватися відповідною моделлю.
- Зображення дисплею може відрізнятися. Керуватися відповідною моделлю.

Назви частин

Зовнішній блок



УВАГА!

- Реальний продукт може виглядати інакше ніж на зображенні вище. Дотримуйтесь фактичного продукту.

Пульт дистанційного керування та управління

Кнопки на пульті дистанційного керування






Значення індикаторів на дисплеї

	Безшумний режим	
FAN AUTO 	Налаштування швидкості вентилятору	
	Режим Турбо	
	Випромінювання сигналу	
Робочий режим		Режим Автомат
		Режим Охолодження
		Режим Осушення
		Режим Вентилятор
		Режим Обігрів
	Режим X-FAN	
	Регуляція вологості	
	Експлуатація з обмеженою потужністю	
	Налаштована температура	
		Температура у приміщенні
		Вологість у приміщенні
ONOFF	Таймер увімкнення/вимкнення	
	Напрямок повітря ліворуч/праворуч	
	Напрямок повітря вверх/вниз	
	Дитячий замок	
	Швидке охолодження	
	Режим Здоров'я і УФ-С випромінювання	
WiFi	Режим Wi-Fi	
	LED (світлодіод)	
	Авто LED	
	Режим I FEEL (я відчуваю)	
	Режим Сну	

Функції кнопок пульта дистанційного керування

ПРИМІТКА








- Цей пульт дистанційного керування універсальний. Його можна використати для кондиціонерів з багатьма режимами. Якщо на пульті дистанційного керування натискається кнопка з режимом, який даний модель не має, блок працює в поточному режимі.
- Після під'єднання кондиціонера до живлення зазвучить звуковий сигнал. Індикатор живлення  світить. Після цього кондиціонером можна керувати дистанційно.
- Коли прилад увімкнений, після натиснення кнопки на пульті дистанційного керування на його дисплеї один раз блимне індикатор передачі сигналу  і кондиціонер видає звук підтвердження прийому сигналу.

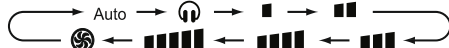
натисніть Fan. Щоб вибрати напрямок повітряного потоку натисніть .

ПРИМІТКА


- При увімкненні режиму Обігрів, внутрішній блок почне працювати через 1-5 хвилин з метою уникнення холодного потоку повітря (час затримки залежить від температури в приміщенні).
- Температуру на пульті дистанційного керування можна налаштувати у межах 16–30 °С.
- Індикатор цього режиму відсутній у деяких моделях.
- Кондиціонер, що має тільки режим Охолодження, не може працювати у режимі Обігрів. Якщо на пульті дистанційного керування обрати режим Обігрів, кондиціонер неможливо увімкнути кнопкою ON/OFF.)

Кнопка

Ця кнопка використовується для налаштування швидкості наступним чином: AUTO (Автомат),  (Безшумний режим),  (Низька),  (Низька-середня),  (Середня),  (Середня-висока),  (Висока) до  (Надвисока) і потім знову на AUTO.



ПРИМІТКА

- У режимі Осушування повітря вентилятор працює тільки на низькій швидкості.
- Функція X-FAN: Якщо в режимі Охолодження чи Осушення натиснути і тримати кнопку налаштування швидкості вентилятора протягом 2 секунд, з'явиться індикатор  і після вимкнення блоку вентилятор працюватиме ще кілька хвилин, для висушування внутрішньої частини блоку. Після під'єднання живлення функція X-FAN стандартно вимкнена. Функцію X-FAN неможливо використати у режимі Автомат, Вентилятор чи Обігрів. Ця функція дозволяє висушити вологість на випарнику внутрішнього блоку після вимкнення блоку, щоб уникнути появи плісняви.
- Коли функція X-FAN увімкнена: Після вимкнення блоку натиснувши ON/OFF, вентилятор працюватиме ще кілька хвилин на низькій швидкості. Протягом цього часу вентилятор внутрішнього блоку можна зупинити натиснувши і тримаючи протягом 2 секунд кнопку налаштування швидкості вентилятора.
- Коли функція X-FAN вимкнена: Після вимкнення блоку ON/OFF цілий блок негайно зупиниться.

Кнопка

Натиснути для увімкнення блоку.
Знову натиснути для вимкнення блоку.

Кнопка

Натиснути для налаштування необхідного режиму роботи у наступному порядку:



- Обравши режим Автомат, кондиціонер працюватиме автоматично згідно з вимірною температурою. Для налаштування швидкості вентилятора натисніть Fan. Щоб обрати напрямок повітряного потоку натисніть .
- Обравши режим Охолодження, кондиціонер працюватиме у режимі Охолодження. Натиснувши на +/- можна налаштувати температуру. Для налаштування швидкості вентилятора натисніть Fan. Щоб вибрати напрямок повітряного потоку натисніть .
- Обравши режим Осушення, кондиціонер працюватиме у режимі Осушення з низькою швидкістю вентилятора. У режимі Осушення неможливо налаштувати швидкість вентилятора. Щоб вибрати напрямок повітряного потоку натисніть .
- Обравши режим Вентилятор, кондиціонер буде просто продувати повітря, не буде ні обігрівати ні охолоджувати. Всі індикатори вимкнені. Для налаштування швидкості вентилятора натисніть Fan. Щоб вибрати напрямок повітряного потоку натисніть .
- Обравши режим Обігрів, кондиціонер працюватиме у режимі Обігрів. Натиснувши на +/- можна налаштувати температуру. Для налаштування швидкості вентилятора

Кнопка



Один раз натиснувши кнопку +/- налаштована температура збільшиться чи зменшиться на 1 °С. Коли кнопку +/- потримати протягом 2 секунд, налаштована температура на пульті дистанційного керування почне швидко змінюватися. Коли після досягнення необхідної температури відпустити кнопку, зміна відобразиться і на дисплеї внутрішнього блоку.

Кнопка

COOL

Після натиснення цієї кнопки кондиціонер працюватиме в режимі Охолодження.

Кнопка

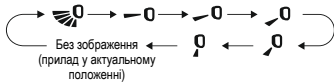
HEAT






Після натиснення цієї кнопки кондиціонер працюватиме в режимі Обігрів.

Кнопка





Натиснувши цю кнопку можете налаштувати кут потоку повітря у напрямку вгору/вниз у циклі:



- Обравши , кондиціонер спрямує потік повітря автоматично. Горизонтальна заслінка буде автоматично рухатися вгору/вниз у максимальному куті.
- Обравши , ,  або , кондиціонер спрямує потік повітря у обраному напрямку. Заслінка зупиниться у визначеному положенні.
- Для налаштування потрібного кута спрямування повітря натиснути і тримати кнопку  понад 2 секунди. Після того, як заслінка буде у необхідному положенні, відпустіть кнопку.

ПРИМІТКА



- Натиснувши і тримаючи цю кнопку понад 2 секунди, заслінка почне рухатися вгору/вниз. Відпустивши кнопку, заслінка негайно зупиниться у актуальному положенні.
- Якщо в режимі спрямування потоку повітря вгору/вниз ви увімкнете кнопкою функцію спрямування , а через 2 секунди знову натиснете цю кнопку, функція спрямування  вимкнеться. Якщо протягом 2 секунд ви знову натиснете цю кнопку, функція спрямування потоку повітря буде змінюватися згідно з вище наведеним циклом.

Кнопка



Натиснувши цю кнопку у режимі Охолодження можна обрати регулювання вологості з режимом Охолодження, розумне висушування з режимом Охолодження або нормальний режим Охолодження у такому циклі:





- При налаштуванні регулювання вологості з режимом Охолодження, на пульті дистанційного керування зобразиться , показник вологості «88» і протягом 5 с блимає індикатор «%»; протягом цього часу можете кнопками +/- налаштувати необхідний рівень вологості. При регулюванні вологості у режимі Охолодження на пульті дистанційного керування можна налаштувати вологість у межах 40 – 80 %. Протягом регулювання вологості в режимі Охолодження можна налаштувати необхідну температуру.
- При налаштуванні розумного висушування у режимі Охолодження, на пульті дистанційного керування зобразиться ; на пульті дистанційного керування і на блоці протягом 5 с зобразиться «Ao». Протягом розумного висушування в режимі Охолодження можна налаштувати необхідну температуру.

- Увімкнувши розумне висушування, вологість автоматично налаштується так, щоб бути прийнятною для тіла людини; не потрібно налаштовувати вологість вручну.

Натиснувши цю кнопку у режимі Осушення можна обрати регулювання вологості з режимом Осушування, режим постійного висушування або нормальний режим Осушення у такому циклі:



- При налаштованому регулюванні вологості з режимом Осушення, на пульті керування зобразиться , «%» і рівень вологості «88»; кнопкою +/- можна налаштувати необхідний рівень вологості. Вологість на пульті керування можна налаштувати у межах 30 - 70 %. Протягом регулюванні вологості в режимі Осушення не можна налаштувати температуру.
- При налаштуванні розумного Осушення, на пульті керування зобразиться ; на пульті керування і на блоці протягом 5 с зобразиться «So». У режимі постійного осушення не можна налаштувати температуру.
- У режимі постійного Осушення повітря блок завжди працює у стані Осушення повітря; не потрібно налаштовувати температуру і вологість.

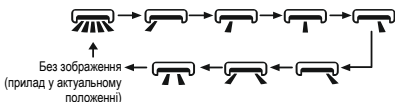
ПРИМІТКА

- Кондиціонер, насамперед, призначено для регулювання температури, регулювання вологості є додатковою функцією. На вологість впливають такі фактори як: внутрішнє і зовнішнє середовище, міра ушільнення внутрішнього приміщення та внутрішній повітряний потік.
- Якщо налаштовано вищу ніж актуальна вологість повітря, налаштованого рівня вологості досягнути неможливо.
- Якщо індикатор вологості несправний, налаштування вологості в режимі Охолодження або Осушення повітря ігнорується, а прилад працює в режимі нормального Охолодження або Осушення повітря.



Кнопка



Натиснувши цю кнопку можете налаштувати кут потоку повітря у напрямку вліво/вправо у циклі:




ПРИМІТКА

- Натиснувши і тримаючи цю кнопку понад 2 секунди, засліпка почне відхилятися ліворуч/праворуч. Відпустивши кнопку, засліпка негайно зупиниться у актуальному положенні.
- Якщо в режимі спрямування потоку повітря вліво/вправо ви увімкнете кнопку функцію спрямування , а через 2 секунди знову натиснете цю кнопку, функція спрямування  вимкнеться. Якщо протягом 2 секунд ви знову натиснете цю кнопку, функція спрямування потоку повітря буде змінюватися згідно з вище наведеним циклом.
- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Кнопка



Натиснувши цю кнопку в режимі Охолодження можете перемикати режими Швидке охолодження 25 °С, Швидке охолодження 16 °С і Нормальне охолодження. У режимі Швидке охолодження на пульті дистанційного керування зобразиться індикатор .

Після переключення в режим Швидке охолодження буде налаштовано автоматичну швидкість вентилятора і температура 25 °С або 16 °С. На дисплеї блимає протягом 5 с налаштована температура. Поки індикатор блимає, кнопками +/- можна налаштувати потрібну температуру. Для налаштування швидкості вентилятора натисніть Fan. Якщо протягом цього часу температуру не налаштовано, а швидкість вентилятора не змінено, пульт дистанційного керування і внутрішній блок будуть протягом 20 хвилин працювати згідно з актуально налаштованою температурою і швидкістю вентилятора. Через 20 хв налаштована температура і швидкість вентилятора для пульту дистанційного керування



і внутрішній блок зміниться на стан до активації функції Швидке охолодження.

ПРИМІТКА

- Якщо протягом роботи у режимі Швидке охолодження буде змінено налаштовану температуру чи швидкість вентилятора, режим Швидке охолодження вимкнеться. Внутрішній блок після цього працює відповідно до налаштованих значень.
- Функцію Швидке охолодження можна використовувати тільки у деяких моделях. Якщо ця функція недоступна для внутрішнього блоку, пульт керування через 20 хв повернеться у стан до режиму Швидке охолодження. Внутрішній блок після цього працює відповідно до налаштованих значень. Протягом цього часу стан внутрішнього блоку і зображення на пульті керування можуть відрізнитися.
- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Кнопка



Натисніть для увімкнення функції I FEEL. На дисплеї пульта дистанційного керування зобразиться індикатор . Після увімкнення цієї функції, пульт керування надсилає виміряну температуру до блоку, а блок буде автоматично регулювати температуру у приміщенні згідно з вимірною температурою датчиком пульту дистанційного керування. Натисніть для вимкнення функції I FEEL. Індикатор  згасне.

- Після увімкнення цієї функції покладіть пульт дистанційного керування поруч з користувачем, щоб блок мав змогу приймати сигнали, які надсилає пульт. Не ставте пульт поруч з предметами з високою чи низькою температурою,

Кнопка



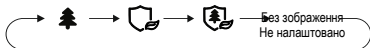
Коли прилад вимкнено, натисніть цю кнопку, щоб увімкнути чи вимкнути функцію автоматичного чищення. Коли функція Автоматичне чищення увімкнена, на дисплеї внутрішнього блоку зобразиться «CL». Протягом процесу автоматичного чищення випарника блок виконає швидке охолодження чи швидкий обігрів. Тоді можна почути і деякі звуки, що викликані, наприклад, холодоагентом чи розширенням/звуженням деталей під впливом температур. З кондиціонера може вивдатися холодне або тепле повітря, що є нормальним явищем. Протягом процесу чищення забезпечте достатнє провітрювання приміщення, щоб не було порушено комфорт.




ПРИМІТКА

- Функція Автоматичне чищення працює тільки при нормальній навколишній температурі. Якщо приміщення надто заповнене, виконує чищення один раз на місяць, в інших випадках раз на три місяці. Після увімкнення функції Автоматичне чищення, можете покінути приміщення. Після завершення автоматичного чищення, кондиціонер перейде в стан готовності.
- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Кнопка HEALTH

Натисніть цю кнопку під час роботи для увімкнення / вимкнення функції Здоров'я або УФ-С-лампи.



- Обравши на пульті керування  (Здоров'я), увімкнеться генератор іонів.
- Обравши на пульті керування , увімкнеться стерилізація за допомогою УФ-С лампи.
- Обравши на пульті керування , увімкнеться генератор іонів та УФ стерилізація.



ПРИМІТКА

- Функція Здоров'я та UVC стерилізація наявні тільки у деяких моделях.

Кнопка TEMP HUM.

Натиснувши цю кнопку можна на дисплеї внутрішнього блоку зобразити температуру чи вологість у приміщенні. На пульті дистанційного керування це вмикається наступним чином:



- Якщо за допомогою пульта керування обрати , на цифровому дисплеї внутрішнього блоку зобразиться температура у приміщенні.
- Якщо за допомогою пульта керування обрати , на цифровому дисплеї внутрішнього блоку зобразиться вологість у приміщенні.

ПРИМІТКА

- Рівень вологості повітря тільки орієнтовний. Приклад: Якщо рівень вологості складає «0 %», це може означати несправність датчика. Зверніться до місцевого сервісного центру.
- У датчика вологості і інтенсивності світла може відбутися деяке відхилення вимірювання.

Кнопка TIMER

- При увімкненому приладі один раз натисніть цю кнопку для налаштування таймера вимкнення. Блімають індикатори HOUR і OFF. Протягом 5 секунд тримати кнопку +/- для налаштування часу увімкнення. Кожним натисненням кнопки +/- налаштований час збільшиться/зменшиться на 0,5 години. Якщо потримати кнопку +/- протягом 2 секунд, налаштований час почне швидко змінюватись. Після налаштування необхідного часу, відпустіть кнопку. Натисніть кнопку TIMER, для підтвердження налаштування. Індикатори HOUR і OFF перестануть блимати.

Скасування налаштованого таймера вимкнення: У стані налаштованого таймера вимкнення знову натисніть кнопку TIMER.

- При вимкненому приладі один раз натисніть цю кнопку для налаштування таймера увімкнення. Детальний процес див. таймер вимкнення.

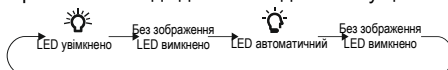
Скасування налаштованого таймера увімкнено: У стані налаштованого таймера увімкнено знову натисніть кнопку TIMER.


ПРИМІТКА

- Межі налаштування часу: 0,5 – 24 годин
- Інтервал між натисненням кнопок під час налаштування не повинен перевищити 5 секунд. В іншому випадку пульт дистанційного керування автоматично завершить режим налаштування.




Кнопка LIGHT

Натисненням цієї кнопки можете налаштувати яскравість світлодіодного LED дисплею у циклі:



Якщо на пульті керування оберете  (LED автоматичний), яскравість світлодіодного LED на внутрішньому блоці регулюватиметься автоматично згідно з інтенсивністю навколишнього освітлення.

Кнопка SLEEP

Натисненням цієї кнопки можна налаштувати режим Сну у циклі: Режим Сну 1 () , Режим Сну 2 () , Режим Сну 3 () або Вимкнено. Після під'єднання живлення функція X-FAN стандартно вимкнена.

- Режим Сну 1
 - У режимі Охолодження: Після увімкнення режиму Сну 1 через 1 годину налаштована температура підвищиться на 1 °С, через 2 години температура підвищиться на 2 °С. Кондиціонер потім працює в такому температурному режимі.
 - У режимі Обігрів: Після увімкнення режиму Сну 1 через 1 годину налаштована температура підвищиться на 1 °С, через 2 години температура підвищиться на 2 °С. Кондиціонер потім працює в такому температурному режимі.
- Режим Сну 2
 - У цьому режимі кондиціонер працюватиме відповідно до налаштованих виробником температурних режимів (групи температурних кривих) у Режимі Сну.
- Режим Сну 3
 - У цьому режимі кондиціонер працюватиме відповідно до налаштованих виробником

температурних режимів (температурних кривих) у Режимі Сну.

- (1) У режимі Сну 3 натисніть і потримайте AUTO CLEAN, щоб пульт керування перемикнувся у режим налаштування температури користувачем. На дисплеї пульту керування у віконці години зобразиться 1 година, а у віконці налаштування температури блимає відповідна остання налаштована температура для режиму Сну (при першому налаштуванні це буде налаштована виробником температура).
- (2) За допомогою кнопок +/- можете змінити налаштування температури. Підтвердити натисненням кнопки AUTO CLEAN.
- (3) Після цієї операції час у віконці годин автоматично збільшиться на 1 годину (тобто на 2 години, а у наступних циклах поступово на 3 - 8 годин), а у віконці налаштування температури блимає налаштована температура.
- (4) Повторіть кроки 2 і 3 поки не завершите налаштування необхідної температури для 8-годинної кривої режиму Сну. Цим самим налаштування температури у режимі Сну буде завершено. На дисплеї пульту дистанційного керування відновиться зображення актуального налаштованого часу і температури.

- Перевірка користувачем налаштованої температурної кривої в Режимі Сну 3:
Виконайте кроки, як під час налаштування. Викличте режим налаштування температурної кривої, але не змінюйте температуру, а тільки підтверджуйте натисненням AUTO CLEAN.
Примітка: Якщо при налаштуванні або перегляді налаштування температурної кривої протягом 10 секунд не буде натиснуто жодну кнопку, налаштування чи перегляд автоматично завершаться, а на дисплеї пульту дистанційного керування відновиться початкове налаштування. Налаштування чи перегляд температурної кривої можна завершити і натиснувши ON/OFF, MODE або SLEEP.

Кнопка

Натисніть кнопку WiFi для увімкнення функції Wi-Fi. На пульті керування зобразиться індикатор WiFi. Натиснувши і тримаючи кнопку WiFi протягом 5 секунд, функція Wi-Fi вимкнеться, а індикатор WiFi згасне.

Коли прилад вимкнено, а ви натиснете і триматимете одночасно кнопки MODE і WiFi протягом 1 секунди, Wi-Fi модуль скинеться на налаштування виробника.

ПРИМІТКА

- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Функції поєднання кнопок



Функція Енергозбереження

У Режимі Охолодження одночасно натисніть кнопки TEMP/HUM і TIMER для активації чи деактивації функції Енергозбереження. Коли функція Енергозбереження увімкнена, на дисплеї пульту керування зобразиться повідомлення «SE», а кондиціонер регулює налаштовану температуру автоматично відповідно до початкового налаштування виробником так, щоб працювати з максимальним енергозбереженням. У Режимі Охолодження знову одночасно натисніть кнопки TEMP/HUM і TIMER для вимкнення функції Енергозбереження.


ПРИМІТКА

- У режимі Енергозбереження налаштована стандартно автоматична швидкість вентилятора і її неможливо змінювати.
- У режимі Енергозбереження неможливо змінювати налаштовану температуру.
- Режим Сну і режим Енергозбереження неможливо увімкнути одночасно. Якщо в режимі Охолодження було увімкнено режим Енергозбереження, то після натиснення кнопки SLEEP режим Енергозбереження вимкнеться. Якщо в режимі Охолодження було увімкнено режим Сну, то після увімкнення режиму Енергозбереження функція Режим Сну вимкнеться.

Функція Дитячий замок

Одночасним натисненням кнопок +/-, можна увімкнути або вимкнути функцію Дитячий замок. Коли увімкнено Дитячий замок, світить індикатор . Якщо натиснути на кнопку на пульті дистанційного керування, індикатор  три рази блимне, а на блок не буде відправлено жодного наказу.

Перемикання зображуваної одиниці вимірювання температури

Коли блок вимкнено, одночасним натисненням кнопки Mode та , можна перемикати одиницю вимірювання температури між °C і °F.

Керування гучністю звукових сигналів внутрішнього блоку

Одночасно натисніть кнопки LIGHT MODE, щоб знизити гучність звукового сигналу внутрішнього блоку.


Нагадування очищення фільтра

Функція нагадування очищення фільтра у стандартному налаштуванні вимкнена. Натисніть і тримайте одночасно кнопки TEMP/HUM протягом 5 с, щоб її увімкнути. Протягом 0,5 с звучатиме звукове попередження і 3 с світлитиме цифровий дисплей. Коли функція нагадування очищення фільтра увімкнена, а час експлуатації кондиціонера досягне налаштованого значення, цифровий дисплей при кожному увімкненні блоку клімату десь 30 с для нагадування, що потрібно очистити фільтр. Це нагадування циклу чищення можна вимкнути натиснувши TEMP/HUM протягом 5 с, після чого прилад починає рахувати строк експлуатації з початку.

ПРИМІТКА

- Після увімкнення функції нагадування можна вимкнути тільки саме нагадування циклу.
- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Функція (Обмеження потужності)

Функція  призначена для обмеження потужності цілого блоку. При одночасному натисненні кнопок SLEEP та MODE функція змінюватиметься в такому порядку:



- Обмеження максимальної потужності в режимі  менша ніж в режимі .
- Для скасування функції Обмеження потужності, знову одночасно натисніть кнопки SLEEP та MODE, поки індикатор функції на пульті дистанційного керування не згасне.
- Коли блок буде вимкнено пультом дистанційного керування, функція Обмеження потужності скасується. Для активації функції знову натисніть ці кнопки.
- Якщо актуальна потужність нижче за , максимальну потужність у режимі , потужність після активації такого режиму обмежена не буде.
- Функція у системі з одним зовнішнім блоком та двома внутрішніми блоками: Якщо один з внутрішніх блоків перейде у режим обмеження потужності, потужність зовнішнього блоку буде обмежена відповідно до налаштування цього внутрішнього блоку; якщо обидва внутрішні блоки перейдуть у режим обмеження потужності, потужність зовнішнього блоку буде налаштована на найнижчу потужність з обох внутрішніх блоків.

ПРИМІТКА

- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

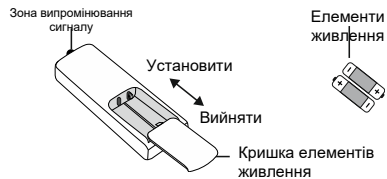
Нічний режим


Якщо в режимі Охолодження або Обігрів увімкнено режим Сну і налаштована низька швидкість чи тихий режим, зовнішній блок перемикнеться на нічний режим.

ПРИМІТКА

- Якщо вам здається, що охолодження чи обігрів не дієві, змініть кнопку FAN швидкість вентилятора чи натисніть кнопку SLEEP, для вимкнення нічного режиму.
- Нічний режим може працювати тільки при нормальній навколишній температурі.
- Ця функція доступна тільки у деяких моделях.

Заміна елементів живлення у пульті дистанційного керування



1. Натисніть на задню кришку пульту дистанційного керування у місці з позначкою , як це зображено на малюнку, та зніміть кришку у напрямку стрілки.
2. Замініть два 1,5ВТ елементи живлення AAA. Переконайтеся, що полюси + і - елементів живлення правильно налаштовані.
3. Установити кришку елементів живлення.

ПРИМІТКА

- При використанні направте пульт дистанційного керування на вікно приймача на кондиціонері.
- Радіус дії сигналу не повинен перевищувати 8 м, і на шляху сигналу не повинні бути жодні перешкоди.
- У приміщенні, яке освітлюється лампочками чи є бездротовий телефон, сигнал може перериватися. У такому випадку пульт дистанційного керування потрібно наблизити до внутрішнього блоку.
- При заміні елементів живлення використовуйте такий же тип. Якщо пульт дистанційного керування не буде довгостроково використовуватися, вийміть з нього елементи живлення.
- Замініть елементи живлення, коли індикатори на пульті погано видно чи взагалі не зображаються.

ЗВОРОТНІЙ ЗБІР ЕЛЕКТРОВІДХОДІВ



Наведений символ на виробі чи у супровідній документації означає, що використані електричні чи електронні вироби заборонено утилізувати разом з побутовими відходами. З метою правильної утилізації виробу відвезіть його на визначене місце збору, де виріб приймуть безкоштовно. Правильною утилізацією цього продукту ви допомагаєте зберігати цінні природні ресурси і профілактиці потенційного негативного впливу на навколишнє середовище та здоров'я людини, якими могли б бути наслідки неправильної утилізації відходів. Детальнішу інформацію можете витребувати у місцевій установі або найближчого збирного місця.

ІНФОРМАЦІЯ СТОСОВНО ХОЛОДОАГЕНТА

Цей пристрій містить фторовані парникові гази включені до Кіотського протоколу. Обслуговування і утилізація повинні виконуватися кваліфікованим персоналом.

Тип холодоагента: R32

Кількість холодоагента: див. етикетка приладу.

Значення GWP: 675 (1 kg R32 = 0,675 t CO2 eq)

GWP = Global Warming Potential (потенціал глобального потепління)



Прилад заповнений легкозаймистим холодоагентом R32.

У випадку проблем з якістю або інших, зверніться до місцевого дилера чи авторизованого сервісного центру. **Лінія екстреного виклику – номер телефону: 112**

ВИРОБНИК

SINCLAIR CORPORATION Ltd.

16 Great Queen Street

WC2B 5AH London

United Kingdom

www.sinclair-world.com

Виготовлено в Китаї (Made in China).

ПРЕДСТАВНИК

SINCLAIR Global Group s.r.o.

Purkynova 45

612 00 Brno

Czech Republic

СЕРВІСНА ПІДТРИМКА

SINCLAIR Global Group s.r.o.

Purkynova 45

612 00 Brno

Czech Republic

Tel.: +420 800 100 285 | Fax: +420 541 590 124

www.sinclair-solutions.com | info@sinclair-solutions.com





sinclair

AIR CONDITIONING